

СОПСТВЕНИК КУЋЕ  
SOPSTVENIK KUĆE  
ХОТЕЛ  
HOTEL

Бивши Раднички Клуб

ЊЕГОВ СТАН  
NJEHOV STAN

2 галска 18

ПРИЈАВА — PRIJAVA  
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Пресиделона следников шпрт 23
Име породично и рођено. За хаату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udaticu ili udovicu i rođeno ime muža i devojачko porodično ime	БОН рођена Толдарбершор ЕЛА
Занимање — Zanimanje	доматица
Држављанство — Državljanstvo	Југословенско
Дан, месец и година рођења — Dan, mesec i godina rođenja	10-III-1888
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	Мохаг - Мађарска
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	Београд
Брачно стање — Брачно stanje	удана
Бера — Vera	мојсјева
Рођено име оца и мајке, и мајкино девојачко презиме Rođeno ime oca i majke, i majкиno devojачko prezime	Чумија, Алојзије Толдарбершор
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	Косовска 11

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojачko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА:  
NAPOMENA:

Станар — Stanar

Кол Ела

(датум)  
(datum) 6-X-31  
(место)  
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац:  
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

Косија Ковачковић



ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА  
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити значи paroč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица Ulica	Број куће Broј kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odлази
6-X-31	Косовска Трестилонаследничков пут	11 23	Косица Новакоскић		

ИСТОРИЈСКИ  
АРХИВ  
БЕОГРАД